



SURINAAMSCHE COURANT

PARAMARIBO.

PUBLICATIE,

*Houdende maatregelen tot afweering van
besmettelijke ziekten in de Kolonie
Suriname.*

IN NAAM DES KONINGS!

DE GOUVERNEUR GENERAAL DER
NEDERLANDSCHE WEST-INDI-
SCHE BEZITTINGEN.

Aan allen die deze zullen zien of hooren
lezen, SALUT! doet te weten:

In aansluiting nemend: de bestaande noodzakelijkheid om ten allen tijde maatregelen te kunnen nemen tot weering van besmettelijke ziekten in de Kolonie. *Sarimato*;

Gelet op art. II van het Reglement op het
beleid der Hoofdingen in de Kolonie (Sukmans)
(Gouvernements-Blad No. 13 van 1832.)

Den Kolonialen Raad behoort in dezelfde Vergadering van den Joden te zeten:

Elle est rédigée en français et en
en fait le texte, qui est écrit en
français.

Article 1

1. Het ontzagen berigt of bestuud verhoeden van het gevestigde bestuurlijke ziele en de hebben geopenburt in landen of op plantaten van waar kan worden verondersteld, dat schepen of vaartuigen in de Kolonie Suriname zonden kunnen aankomen, zullen ten opzichte van binnenkommende schepen en vaartuigen, op daartoe telkens van Gouvernementswege te geven bevelen, worden in acht genomen en toegepast, de bieronder te vermelden bepalingen; zullende de uitvaardiging van zoodanige bevelen, door middel eener advertentie in een der Koloniale Dagbladen, aan het publiek mededeeling worden gedaan.

Art. 2

Bij het binnankomen in de rivier *Suriname* van schepen of vaartuigen, onverschillig onder welke vlag zij waren of van waar de zelve komen, en of zij koopvaarders dan wel Oorlogsschepen zijn, zal de kommandant van het aan de monding der rivier gestationeerde Oorlogsvaartuig eene sloep op het binnankomende schip of vaartuig afzenden, om aan den gezagvoerder van hetzelfde, zonder nogtans met het bedoelde schip of vaartuig eenige gemeenschap te hebben, den last over te brengen, om het anker te laten vallen voor het *quarantaine-Etablissement*, op zoodanige plaats, als door den gemelden kommandant zal worden aange-
gezien.

Art. 3

Nadat het binnengekomen schip of vaartuig zal zijn geankerd, zal de gezagvoerder van hetzelfde, door de zorg van den kommandant van het in art. 2 bedoelde Oorlogs-vaartuig, in het lezit worden gesteld van een exemplaar der tegenwoordige Publicatie en van de daarbij behoorende lijst van vragen, welke vragen

onverwijd behoorlijk, met u worden beantwoord; zullende de antwoorden door den gezagvoerder van het schip of van uitzoomede door de twee eerste op hem in rang volgende scheeps-officieren en door den scheeps-dokter, bijaldien zoodanigen zich aan boord bevinden, moeten worden ondertekend.

Tot dit einde zal een voldoende getal exemplaren van de tegenwoordige Publicatie en van de daarbij behoorende lijst van Vragen worden gedrukt in de Nederduitsche, Fransche en Engelsche Talen en aan den kommandant van het hierboven bedoelde Oorlogs - vaartuij ter hand gesteld.

Att. 4

Wanneer mogt bewaard worden, dat door den gezagvoerder, de scheeps-officiëren, en den scheeps-doctor met eenig binnenkomend schip of vaartuig, bij het invullen van de in het vorig artikel vermaalde lijst, te kwader trouwe is verzwegen, dat ter plaatse, van waar het schip of vaartuig is uitgezield, iemand dezelfde vertreck eene gruwelijke besmettelijke ziekte heerschte; of ook, dat het schip of vaartuig, gedurende de reis eenige haven heeft aangehaan, waar zoodanige ziekte heerschte, of dat eene dardanige ziekte zich gedurende de reis van boord heeft verspreid, of dat hetzelve gedurende de reis communicatie heeft gehad met een schip of vaartuig, op hetwelk eene dardanige ziekte aanwezig was, of einde lijk dat zoodanige ziekte, bij afdruyven van het schip of vaartuig als nog niet doord haemste zullen de overvloedige naars van de in het vorig art. vermaalde lijst, naar gelang der toestandigheden, worden gestraft met den dood, of met eene der daaraan grenzende straffen.

Art. 5

Bijliffen aan: den kommandanten van het in art. 2 bedoelde (Zee)ge-vaartuijg., uit de beantwoording der bij art. 3 vermeldde lijst van vragen ten duidelijfste moegt blijken, dat het binnengekomen fchip of vaartuijg. niet behoort tot de zoodanigen, als bedoeld zijr bij art. 1, de tegenwoordige Publicatie, en dat zoodanig fchip of vaartuijg. gedurende de reis geene havens heeft aangedaan., waar veronderftelt kan worden eene gevaarlijke befmettelijke ziekte te heerschen en geene gemeenfchap heeft gehad met fchepen of vaartuigen van zoodanige havens afkomstig., of aan welke boord dufdanige ziekten heerschten, en dat voorts gedurende de reis, zich op het binnengekomen fchip geene befmettelijke ziekte hebben geopenbaard, zalf hij den gezondheids toestand van de equipage en de paffagiers van het binnengekomen fchip of vaartuijg door de daartoe te designeren geneeskundige doe onderzoeken, en, na het ontvangen van een voldoende rapport daaronderent, onverwijld aan den gezagvoerder een fchriftelijk verlof te hand ftellen om tot voor het fort *Nieuw Amsterdam* op te zeilen, welk verlof aldaar aan den kommandant van genoemd fort zal moeten worden vertoond.

Art. 6.

Schepen ofvaartuigen, afkomstig uit de
landen of plaatsen, bij art. 1 bedoeld, zoo
mede de zoodanigen, die gedurende de reis

havens hebben aangedaan, alwaar gevaarlijke besmettelijke ziekten heerschten, of gemeenschap hebben gehad met schepen of vaartuigen, aan boord van welken zoodanige ziekten bestonden, zullen, wanneer het moogt blijken dat zij geene besmettelijke ziekten aan boord hebben, verplicht zijn, op de aan hen aangewezen ankerplaats *quarantaine* te houden, gedurende zoodanig getal dagen, als telkens door den Gouverneur General, na gehouden overleg met deskundigen, zal worden bepaald; zullende de kommandant van het en art. 2 bedoelde Oorlogs vaartuig zorg dragen, dat de gemelde schepen of vaartuigen, gedurende de *quarantaine*, geene gemeenschap hoegenood hebben, noch met den wal, noch met enig ander schip of vaartuig.

Art: 7.

Na het verschijnen van den tijd voor de *quarantaine* bepaald, zullen aan den gezagvoerder van het betrokken schip of vaartug schriftelijk de vragen worden voorgegesteld, of gedurende de *quarantaine* moedde zich geene ziektegevallen hebben geopend, en of sterfgevallen hebben plaats gehad, en of de equipage geringe gemiddeld heeft gehad met den wal of eenige ander schip of vaartug, welke vragen op dezelfde wijze als bij art. 3 is voorgeschreven, zullen moeten worden beantwoord; terwijl een spijtelijke ontduiking of verkeerde beantwoording der vragen zal worden gestraft, zoo als bij art. 4 is bepaald.

Hij eene voldoende beantwoording dier vragen zal de kommandant van het in art. 2 bedoelde Oorlogs-vaartuig het betrokken schip of vaartuig uit de *quarantaine* ontslaan, na hetzelfde door den daartoe te benoemen geneeskundige te hebben doen onderzoeken en een voldoende rapport omtrent den gezondheidsstoestand van de equipage en de passagiers te hebben ontvangen. Aan den gezaghebber van zoodanig schip of vaartuig zal aldaar een schriftelijk verlof worden toe hand gesteld, om tot voor het fort *Nieuw Amsterdam* op te zeilen, hetwelk aldaar aan den kommandant van hetzelfde zal in worden vertoond;

At: 83

De brieven, door de bij art. 6 bedoelde schepen en vaartuigen aangebragt, zullen, met inachtneming van de noodige voorzorgen, van de gezagsvoerders kunnen worden overgenomen, en na door den daartoe te beëstemen geneeskundige behoorlijk te zijn gezuiverd, naar *Amamirabo* kunnen worden opgezonden; zulende, indien zulks noodig moegt worden geoordeeld, dikke pakken met brieven, tot dat zijde vernemen te worden geopend, en na te zijn gezuiverd, weder behoorlijk gecacheteerd worden.

Art. 9

Binnenkomende schepen of vaartuigen, of de zoodanigen, welke in *quarantaine* liggen, aan welker boord gevaarlijke besmettelijke ziekten heerschen (Enich openbaren, zoodmede de zoodanigen, die de *quarantaine* schenden, zullen doot den kommandant van het in art. 2 bedoelde Oorlogs- vaartuig worden verplicht onmiddadelijk weder zee te kiezen.

Hiervan zijn echter uitgezonderd de schepen onder Nederlandsche vlag, komende uit Nederland, waarvan de schepelingen en passagiers, zoo die overhoofd, dan zoodanige ziekten mochten zijn aangevat, tegen betaling van het kostende, zullen worden verpleegd op het aan de monding der rivier Suriname bestaande *quarantaine-Etablissement*, hetwelk daartoe, in dat geval, van Gouvernements - wege, behoorlijk zal worden ingerigt.

Art. 10.

Vanmer gvaarlijke benestelijke ziekten mochten uitharaten op schepen of vaartuigen, liggende ter rede van Paramaribo of voor het fort Nieuw Amsterdam, zullen zoodanige schepen of vaartuigen, ingeval zulks door den Gouverneur Generaal, na ingewonnen advies van deskundigen, raadzaam mogt worden geoordeeld, kunnen worden verplicht om onverwijld de rivier af te zakken tot voor het *quarantaine-Etablissement*, bij het vorig artikel bedoeld, alwaar de zieken van die schepen, insgelijks tegen betaling van het kostende, zullen worden verpleegd.

Art. 11.

In het algemeen zullen, onder alle omstandigheden, geene gezondheids-certificaten, afgegeven in havens waar Nederlandsche consuls gevestigd zijn als geldig of van waarde worden beschouwd, tenzij dezelve door de bedoelde consuls getiseerd zijn.

Art. 12.

Gezagvoerders van vreemde schepen, welke mochten overtuigd worden, in de kolonie Suriname gevaar te hebben gemaakt van valsche gezondheids-certificaten of van de zoodanigen, die zijn afgegeven op een tijdsip, dat de gemeinde gezagvoerders zullen kunnen worden overtuigd te hebben geweten, dat ter plaatse der afgifte een gevaarlijke benestelijke ziekte heerschte, zullen nimmer weder in de kolonie Suriname worden toegelaten.

Art. 13.

Aan koopvaardij-schepen, komende van vreemde havens, welke van geene deugdelijke gezondheids-certificaten zijn voorzien, zal, in geen geval, worden vergand om de rivier Suriname verder dan tot voor het fort Nieuw Amsterdam op te zeilen.

Art. 14.

Indien de kommandant van het in art. 2 bedoelde Oorlogs-vaartuig bezwaren of moeilijkheden magt ontmoeten in de uitvoering der bij de tegenwoordige Publicatie aan hem opgedragen verplichtingen, zal hij, onder mededeeling dier bezwaren en moeilijkheden, deswege registreerds, met den meesten spoed, de bevelen vragen van den Gouverneur Generaal.

Art. 15.

De kommandant van het fort Nieuw Amsterdam zal zorg dragen, dat telkens wanneer de bepaling der tegenwoordige Publicatie in werking zijt gebracht, geene schepen of vaartuigen het gemeind fort de rivier opwaarts voorbij zeilen, dan voorzien van de schriftelijke verloven, bij art. 5 en 7 bedoeld.

Art. 16.

De kommandant van het fort Nieuw Amsterdam en de kommandant van het bij art. 2 bedoelde Oorlogs-vaartuig zullen gehouden en verplicht zijn, om zoodanige schepen of vaartuigen, waarvan de gezagvoerders, de equipagen of de passagiers, de bepalingen der tegenwoordige Publicatie mochten overtreden, met geweld tot de naleving derzelven te constringeren.

Art. 17.

De tegenwoordige Publicatie zal, voor zoo ver de quindigheden en plaatselijke ligging zulks toelaten, en vorderen, mede toepasselijk zijn op het binnenkomen van schepen en vaartuigen in de rivier de Nickerie, Surinamscu en Coppename en op het aandoen van het Opp-

district Nickerie, wordende de Landdrosten in de beide districten Nickerie en de kommandant van het aan de monding der rivier Surinamscu gestationeerde Oorlogs-vaartuig, respectievelijk, met de handhaving der gemaakte bepalingen belast, telkens wanneer zij daartoe een speciaal last zullen ontvangen.

Art. 18.

De kommandanten der aan zee en aan de mondingen der rivieren gelegen Militaire posten zullen telkens wanneer de bepalingen der tegenwoordige Publicatie in werking zijt gebracht, niet toelaten dat schepen of vaartuigen afdraai landen, of een gedeelte der equipage zich aan wal begeve, ten zij die schepen of vaartuigen van Paramaribo of eenig ander gedeelte der Kolonie Surinam mochten komen, voorzien van deugdelijke bewijzen van uitklaring als anderszins, door de bevoegde autoriteiten afgegeven.

Aan de gezagvoerders der aan zee gelegen Plantagien wordt, in zoodanig geval, mede de verplichting opgelegd, om op het landen van schepen en vaartuigen, komende van elders, dan uit de Kolonie zelve, een wakend oog te houden, zulks zooveel mogelijk te beletten, en alle communicatie met dezelve of met de schepelingen tegen te gaan; zullende diegenen, welke in strijd hiermede mochten handelen, naar gelang van omstandigheden worden gestraft met gevangenzitting voor ten minste drie maanden en eene geldboete van ten hoogste duizend gulden, zoo gezamenlijk als afzonderlijk op te leggen, onverminderd de verplichting voor de overtredders om zich dadelijk aan eene *quarantaine* te onderwerpen.

Art. 19.

Door de tegenwoordige Publicatie wordt in geenen deele gederogerd aan de bestaande verordeningen omdrent het binnenkomen van schepen of vaartuigen, zoodanig als dezelve voorkomen in het Reglement op het havenen, en in het Reglement op de scheepvaart voor deze Kolonie, dan alken, voor zoo verre dezelve niet den inhoud der tegenwoordige Publicatie strijdig zijn, lijdende zoodanig overige bepalingen en voorschriften, in bedoelde Reglementen vervat, van volle kracht en waarde.

En opdat niemand hiervan eenige onwetendheid voorwende, zal deze op de gebruikelijke wijze worden gepubliceerd en in het Gouvernements-Blad geïnsereerd.

Aldus gearresteerd te Paramaribo, den 21sten April 1843.

B. J. ELIAS.

Ter Ordonnantie van den Gouverneur Generaal,

De Gouvernements-Secretaris
G. S. DE VEER.

Gepubliceerd alhier aan Paramaribo, den 5den Mei 1843.

De Gouvernements-Secretaris,
G. S. DE VEER.

De LIJST VAN VRAGEN ter beantwoording door de Bevelhebbers van de in de rivier Surinamo binnenkomende schepen en vaartuigen, ter toelating aan art. 3 van bovenstaande Publicatie, zal in ons eerstevolgend No. geplaatst worden.

ADVERTENTIEN.

(11905) De Exploiteur bij het Gerechtshof te Suriname, zal op Vrijdag den 12den Mei 1843, des voormiddags om half negen ure, ten overstaan van Heeren Gecommitteerde Raden uit genoemd Gerechtshof, publiek bij Executie verkoopen:

Het HUIS en ERF, gelegen aan de Waidestraat, La. D. No. 85 Nieuwe Wijk en La. D. No. 270a. Oude Wijk; aankomende CHRISTINA FREDERICA NEMELC

Te Slaven met namen: Jantje of Catibo en Chrijn; aankomende RACHEL van de Weduwe MESQUITA.

Paramaribo, den 6 Mei 1843.

T. M. SCHOTBORGH.

PARAMARIBO, den 4 Mei 1843.

De betrekking van KASTELEIN, het Collegie de Vereeniging vacante zijnde, zoo worden degenen welke negen zijn dezelve te aanvaarden, uitgenoodigd, zich voor den 10den der maand schriftelijk aan te melden bij de heer J. G. KRAMER, met opgave der voorwaarden waarop zij die betrekking zouden willen aannemen, terwijl nadere informatie deswege, bij gemelden heer bekomen zijn.

Namens het Bestuur
De Secretaris
F. C. COBLIJN.

MAATSCHAPPIJ: Tot Nut van 't Algemeen.

DEPARTEMENT PARAMARIBO

ALGEMEENE VERGADERING
Maandag den 15den Mei 1843, in de Zalen van 's Lands Waag, des avonds ten 8 ure.

Ballotage: de Heeren J. C. TELTUS, J. G. F. L. PICHOT, J. A. MERTENS, J. VAN DER VELDT.

Verslag van den Staat der Geldmiddelen door den Penningmeester.

Voorlezing: de Bestuurder H. T. W. SENHAGEN.

NB. De Voorlezingen kunnen ook door DAMES worden bijgewoond, mits komende onder het geleide van een LID.

(14267) SEQUESTERS in de Plantagie Pieterszorg 1/2 aandeel, bieden bij publieke inschrijving te koop aan:

40 vaten SUIKER.

De inschrijvings-biljetten zullen aangeboden worden tot Dinsdag den 5den dezer, des morgens ten half negen ure, ter Griffie van het Gerechtshof, (alwaar de monsters ter visie liggen), en alsdan worden geopend, ten overstaan van Heeren Gecommitteerden uit den Hove.

Het hoogste bod goedgekeurd zijnde, zal de Suiker binnen veertien dagen na de toewijzing, voor rekening en risico van den Kooper worden afgehaald.

Paramaribo, den 2 Mei 1843.

(12939) SEQUESTERS in de Plantagie Soribo, bieden bij publieke inschrijving te koop aan:

20 vaten SUIKER.

De inschrijvings-biljetten zullen aangeboden worden op Woensdag, den 10den dezer, des morgens ten half negen ure, ter Griffie van het Gerechtshof, (alwaar de monsters ter visie liggen), en alsdan worden geopend, ten overstaan van Heeren Gecommitteerden uit den Hove.

Het hoogste bod goedgekeurd zijnde, zal de Suiker binnen veertien dagen na de toewijzing, voor rekening en risico van den Kooper worden afgehaald.

Paramaribo, den 5 Mei 1843.

(14255) SEQUESTERS in de Plantagie Tello, bieden bij publieke inschrijving te koop aan:

30 vaten SUIKER.

De inschrijvings-biljetten zullen aangeboden worden tot Donderdag den 11den dezer, des morgens ten 10 ure, ter Griffie van het Gerechtshof, (alwaar de monsters ter visie liggen) en alsdan worden geopend, ten overstaan van Heeren Gecommitteerden uit den Hove.

Het hoogste bod goedgekeurd zijnde, zal de Suiker binnen veertien dagen na de toewijzing voor rekening en risico van den Kooper worden afgehaald.

Paramaribo, den 6 Mei 1843.

Gedrukt bij de Erven J. BRINK.